



## Association pour la prévention de la contamination de l'air et du sol

**(Air and Waste Management Association (AWMA), Québec section)**

March 13<sup>th</sup>, 2008

Subject : Speaker invitation at AWMA section Québec Conference ;  
**April 24<sup>th</sup>, Montréal, : Biogas: Renewable energy now and for the future.**

**Mrs Bjorn Hugosson,  
Biogas Coordinator, BiogasMax Project  
City of Stockholm**

*Following the introduction by Michelle Ekman from Svenska Gasföreningen, we are very happy to invite you as a speaker to the **6<sup>th</sup> conference on biogas by APCAS : BIOGAS: Today renewable energy for tomorrow**, April 24<sup>th</sup> 2008 at Hotel Gouverneur, Place Dupuis, Montréal in Québec, Canada..*

*The Air and Waste Management Association (AWMA), Québec section, gathers public and private professionals organisations working in landfill gas and digester energy projects from organics wastes in Canada. Technical subjects of biogas production and refining to pipeline quality, and biogas methanisation of organic waste, will be discussed at this conference. We include our preliminary program. As you can see, the conference is bilingual (French and English) and the speaker present his conference in language choice. No simultaneous translation is available.*

*This conference is a fantastic moment to meet a lot of people imply in organic waste digestion and landfill gas projects development, regulation and operation in Québec, Canada. The participation to this conference is normally 75 to 100 technical peoples from private companies, public organisations, consultants, and government. During this journey, the conference by you, present a conference of 25 minutes with 5 minutes of questions, on the BiogasMax project for City of Stockholm. This conference will present the biogas production and distribution infrastructures and environmental benefit of using biogas as vehicule fuel or heating renewable fuel for the City of Stockholm. We are open to some suggestion or adjustment, to the general description of the conference. .*

*Last year, Miss Ekman came in Québec at 5<sup>th</sup> biogas conference and she presented a general description of biogas uses in Sweden. All participants were very impressed by Sweden experiences in this kind of uses of biogas. I went last November in Stockholm for Clean vehicules and fuels Symposium and I discussed with Mr Landahl from City of Stockholm on the overall project for the city.*

*The organization committee will assume the cost of your airplane transportation (economic class), the registration at the conference and hotel room at Hotel Gouverneur in Montréal for two nights. We are waiting soon and before March 20<sup>th</sup> 2008, your answer to your conference participation. Please contact us for any questions.*

**Pierre Bellavance P env. eng. M. Sc. A.**

*Conference chairman,*

*APCAS*

Tél.: 819-379-8011 ext 222

e-mail :

[pierre.bellavance@cgocable.ca](mailto:pierre.bellavance@cgocable.ca)

[p.bellavance@pluritec.qc.ca](mailto:p.bellavance@pluritec.qc.ca)

*p.j.*